

Zeitschrift: Die Berner Woche in Wort und Bild : ein Blatt für heimatliche Art und Kunst
Band: 19 (1929)
Heft: 39

Artikel: "Robinsonland" [Fortsetzung]
Autor: Poeck, Wilhelm
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-645321>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 06.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Die Berner Woche

in Wort und Bild

Nr. 39
XIX. Jahrgang
1929

Bern,
28. September
1929

Ein Blatt für heimatliche Art und Kunst, Sport, Touristik und Verkehr

Gedruckt und verlegt von Jules Werber, Buchdruckerei, Bern — Telephon Bollwerk 3379

Sonnenuntergang.

Von Jakob Böhnhard.

Es rauscht das Laub. Der Tod steht auf der Lauer.
Des Herbstes Schwere lastet auf dem Tal.
Im Acker schreitet feierlich ein Bauer
Und sät das Korn im Abendsonnenstrahl.

Ich trete aus dem welken Buchenwalde
Und träume von des Frühlings Grün und Rot,
Ich seh' im gelben Stoppelkleid die Halde
Und sinn' an Lebenswonnen, die verlohrt.

Sern am Gebirg seh' ich die Sonne schwinden:
Sie sinkt hinab in matter Scheideglut,
Ein müdes Menschenauge im Erblinden,
Das seinen letzten Trunk im Schimmer tut.

Sonne, wie du möcht' ich den Lauf vollenden,
Hoch über menschlicher Alltäglichkeit
Des Lebens kurzgespannten Bogen wenden
Und sanft von hinnen ziehn zu guter Zeit.

„Robinsonland“.

Ein Roman von Wilhelm Poed.

26

Frau Nautilus war ihm einige Schritte entgegen-
gegangen.

„Schön, daß Sie kommen, bester Kommerzienrat. Ich
habe Lambert Blumen gebracht und fiel wieder ins Grü-
beln. Ach, all diese schauerlichen Gedanken!“

„Und doch, nun sind schon acht Wochen ins Land ge-
laufen, liebe Freundin“, sagte Gildenapfel, ihre Hand küs-
send. „Zwei Menschen, zwei Monate! Den einen werden
Sie im Herzen behalten, so lange Sie leben. Den andern
bald vergessen. Und dann werden Ihre Gedanken nicht
mehr so trübe sein.“

„Da irren Sie. Vergessen werde ich meinen Mann nie!“

„Nun — aber mit den Gefühlen, wie diese sagenhafte
Friesendame, von der Sie mir erzählt haben, werden Sie
Ihrem Gatten ja nicht nachtrauern. An Sie hat das Leben
ein Recht. Er war schon lange morsch. Nicht ohne seine
eigene Schuld.“

„Mein Gott, Herr Kommerzienrat, warum wühlen Sie
all diese traurigen Dinge wieder in mir auf? Gerade heute
beganng sich um meine Trauer zum erstenmal ein Hauch von
jenem Frieden zu legen, von dem Pastor Edleffen am Sarge
Lamberts so schön sprach.“

„War das die Wirkung? O, meine liebe, verehrte
Freundin, wie mir das schmerzlich ist“, sagte Gildenapfel,
sich erneut zum Kuß auf ihre Hand bückend. „Und ich hatte
etwas ganz anderes damit bezweckt. Es hängt mit geschäft-
lichen Dispositionen und noch anderen Dingen zusammen,
die mich bald für länger abrufen werden. Ich bin ja nicht

nur Gemütsmensch, sondern auch Geschäftsmann. Lassen
Sie mich gerade herausprechen. Die Zeit eilt, und in den
Frühlingsanfängen unseres Lebens stehen wir ja alle beide
nicht mehr. Liebe, teure Freundin, Sie wissen längst, wie
sehr ich Sie verehere. Aber Sie wußten bis heute nicht, daß
ich Sie daneben auch liebe. Lassen Sie mich Ihnen heute
sagen — jetzt verbietet's ja kein Lebender mehr — was ich
Ihnen längst gesagt haben würde, wenn Sie frei gewesen
wären. Mein Herz bedarf der Gegenliebe, mein großes
Haus der Repräsentation, mein Vermögen einer Partnerin,
die es, genießend, mit mir teilt. Ich habe Ihnen schon ein-
mal dargelegt, welche Rücksichten mich beim Ausblick nach
einer Lebensgefährtin leiten müssen. Nur eine Dame erst-
klassiger Familie kann in Frage kommen. Verbindet sich
das, wie bei Ihnen mit ebenso erstklassigen Vorzügen des
Körpers und der Seele, so werden Sie verstehen, daß ich in
meiner Wahl nicht einen Augenblick schwankend sein kann.
So glaube ich also Ihnen, liebe, verehrte Frau Erdmute,
schon heute, unbeschadet Ihres tiefen Schmerzes, die Frage
vorlegen zu dürfen: wird diese Hand, selbstverständlich erst
nach Ablauf des Trauerjahres, es über sich gewinnen können,
sich in die meine zu legen?“

Gildenapfel streckte seine Hand aus, indem er die
Finger ein wenig spreizte, so daß alle Brillanten daran in
dem rötlichen Licht der Abendsonne aufs schönste funkelten.

Frau Nautilus hatte den Wortschwall dieser Werbung
mit äußerst gemischten Gefühlen über sich ergehen lassen.
Der Unwille, ja Zorn über die Vorzeitigkeit des Antrages

verschmolz mit einem inneren Lächeln über die darin enthaltenen zahlreichen kleinen und großen Taktlosigkeiten, daneben aber erwachten während der langen Dauer des Ergusses doch auch Erwägungen anderer Art. Der Antrag war in äußerlicher Beziehung glänzend. Nicht nur sie gewann eine gesellschaftliche Stellung. Auch für Diez tat sich das Leben von neuem auf. Als Stiefsohn eines solchen geschäftsgewaltigen Vaters bedeutete die Verurteilung, unter den heutigen von der Macht des Geldes bestimmten Verhältnissen, tatsächlich so gut wie gar nichts mehr.

Sie begriff, daß ihr Leben wieder vor einem entscheidenden Wendepunkt stand. Diez' Zukunft, in den Bahnen Gildenapfels oder Edlessens, mußte ausschlaggebend sein.

„Verehrter Herr Kommerzienrat“, erwiderte sie nach einer Pause, ohne Gildenapfels Hand eine weitergehende Beachtung zu schenken als Weihnachten auf der Schneefenne, „seien Sie mir nicht böse, wenn ich Ihnen augenblicklich keine andere als die übliche Komplimentierbuch-Antwort gebe: Ihr Antrag ehrt mich. Was ich dabei fühle, möchte ich zunächst für mich behalten. Sie müssen mir eine sehr nachhaltige Bedenkzeit einräumen. Sobald ich mit meinem eigenen Herzen und über meine Verpflichtungen gegen einen andern im klaren bin, werde ich Ihnen Bescheid geben.“

„Gegen einen andern?“ rief der Kommerzienrat verdukt. „Also sind Sie schon gebunden?“ Und mit einem Blick über die Fenne: „Dann haben also mein Peter und die Leute doch recht!“

Aber kaum waren diese Worte seinem Mundgehege entflohen, so hätte er auch schon den größten Brillanten seiner zehn Finger hingegeben, um sie wieder einzufangen. Denn der Blick, den ihm Frau Nautilus zuwarf, flammte stärker als sie alle miteinander. Der ganze Zorn beleidigter Frauenehre leuchtete darin. Ohne ein Wort zu erwidern, schritt sie, mit der Haltung einer Königin, an ihm vorüber, der Werft zu, der sich von der anderen Seite her, der jetzt von Knuts werft zurückkommende Edlessen näherte.

In der Stellung seines jüngsten Kommis, wenn der Profurist ihn wegen einer Kapitaldummheit auslummelte, blieb er wie festgewurzelt stehen und murmelte vor sich hin:

„O ich Esel!“

Und gleich hinterher:

„Ich lasse mich hängen, wenn mir nicht doch dieser Edlessen vorgefischt hat.“

41.

Frau Nautilus ging geradenwegs auf Edlessen zu:

„Lieber Herr Pastor, ich muß Sie in einer besonderen Angelegenheit sprechen.“

„Dann also nur gleich los! Hier sind wir ja, wie die beiden alten Nüßlerschen Jesuwiters, auf unserm heimlichen Flag.“

„Ja, Heimlichkeit ist mit im Spiel und Jesuiterei möglicherweise auch.“

Jetzt erst bemerkte Edlessen die Erregung in ihrem Gesicht.

„Liebe Freundin, was ist Ihnen?“

„Denken Sie, Gildenapfel deutet an, ich und Sie — es hilft nichts, es muß heraus! — hätten ein Verhältnis zusammen.“

Mit flammendem Gesicht hatte Frau Nautilus es herausgestoßen.

„Was?!“ rief Edlessen, empört seine gewaltigen Fäuste ballend. „Da will ich doch sogleich hin und den verleumderischen Herrn bei den Ohren nehmen.“

„Das lassen Sie nur. Anscheinend spricht er nur nach, was die Leute sagen. Und mir bleibt jetzt doch nichts weiter übrig als fortzugehen.“

„Fortzugehen?!“

„Ja, fortzugehen! Glauben Sie, ich lasse hinter mir herzischeln? Glauben Sie, Maife soll über mich einmal anders denken lernen als Ihre Zöglinge über Sie?“

„Das ist eine Logik, die ich nicht begreife“, sagte Edlessen kopfschüttelnd. „Wenn mir jemand gänzlich grundlos Schlechtigkeiten nachredete, und ich würde dann reißaus nehmen, so würde ich sie ja zugeben. Nein, dableiben muß man! Das verlangt die Ehre.“

„Frauenehre ist eine andere als Männerehre.“

„Aber wohin wollen Sie gehen? Ihr Mann ist tot. Ihren Verwandten sind Sie fremd geworden. Liebe Frau Erdmüte, Sie haben ja keine Heimat außer hier!“

„Hatte ich die?“ erwiderte sie, und die Tränen traten ihr in die Augen. „Ja, ich habe es eine Zeitlang geglaubt. Aber das Schicksal treibt mich weiter. Ich werde mir mit meinem Diez eine neue gründen müssen.“

Pastor Edlessen stand erstarrt. Das Wort traf ihn wie ein Schlag, der das ganze Ergebnis seiner Arbeit zu vernichten drohte.

„Bevor Sie einen so schwer wiegenden Entschluß fassen“, sagte er nach einer Pause, „wollen Sie mir da nicht doch noch einmal das frühere Vertrauen schenken? Wollen Sie mir nicht mitteilen, was zwischen Ihnen und Gildenapfel eigentlich vorgegangen ist?“

„Ganz sicherlich will ich das. Denn das ist der zweite Teil meiner besonderen Angelegenheit. Gildenapfel hat mir einen Heiratsantrag gemacht.“

„Was?!“ rief Pastor Edlessen so laut wie eine Kirchenglocke. „Und behauptet, nachdem Sie ihm einen Korb gegeben haben, Sie hätten ein Verhältnis mit mir. Na, das ist denn doch —!“

„Ich hätte ihm einen Korb gegeben?“ sagte Frau Nautilus, trotz ihrer Erregung lächelnd. „Lieber Herr Pastor, das hab ich Ihnen nicht erzählt.“

„Wie? Sie wollen diesen Ritter vom goldenen Kalbe allen Ernstes freien?“ rief Edlessen aufs höchste betroffen.

„Nun schlägt Ihr Bendel wieder nach der andern Seite. Ich weiß es noch nicht, ob ich ja oder nein sagen soll. Es ist nicht mit einem Worte zu entscheiden. Ich habe nicht nur an mich zu denken. In erster Linie an Diez.“

„Bevor Sie weiter sprechen, beantworten Sie mir eine einzige Frage. Lieben Sie Gildenapfel?“

Frau Nautilus hob den Kopf zu Edlessen empor, sah ihm durch neu aufquellende Tränen mit einem heißen, schmerzvollen Blick in die Augen und sagte leise, den Kopf wieder senkend:

„Volkert, danach können Sie mich fragen?“

Edlessen strömte alles Blut zum Herzen. Er hätte jauchzen mögen, daß die Hallig mittlang. Aber er bezwang sich und sagte mit fast priesterlichem Ernst:

„Dann also wollen Sie sich opfern für Ihren Sohn. Haben Sie sich auch überlegt, was Sie tun? Glauben Sie nicht, daß das, was Sie weggeben müssen — Ihr ganzes Selbst, Erdmüte — tausendmal mehr wert ist, als was Sie für Ihren Dieb damit einzutauschen hoffen?“

„Hier eben versagt mein Urteil. Das wollte ich Sie



6. Segantini: „Werden“. (Phot. Union, München.)

fragen. Edleffen, raten Sie mir, als wenn es sich um Ihren eigenen Sohn handelte.“

„Tut es das denn nicht? Habe ich nicht ein Stück Recht auf ihn? Und wenn Sie so fragen — muß ich Ihnen dann wirklich eine Antwort geben?“

Wieder sah sie ihn an. Wieder standen ihre Augen voll Tränen. Aber sie lächelten diesmal. Und leise sagte sie:

„Es war wohl nur — der — Form — wegen — daß ich glaube, fragen zu müssen.“

„So wäre hiermit also auch Teil 2 erledigt“, sagte Edleffen so sachlich wie ein Auktionator und ebenso laut, wahrscheinlich um damit seine Gefühle zu übertönen, die in ihm sangen wie eine Orgel mit allen Registern. „Nun fühle ich mich aber durch diese Ereignisse in eine Zwangslage versetzt, die ich noch vor einer Stunde für unmöglich gehalten hätte. Liebste Erdmüte, ein lebendiger Raubritter will Sie nehmen. Und wird es mit aller Zähigkeit wieder versuchen, auch wenn Sie jetzt nein sagen. Da muß der Schatten des Toten, der sonst wohl Einspruch erheben dürfte, schweigen, wenn ich schon jetzt mein besseres Recht an Sie geltend mache. Das Recht unserer alten Liebe, Erdmüte!“

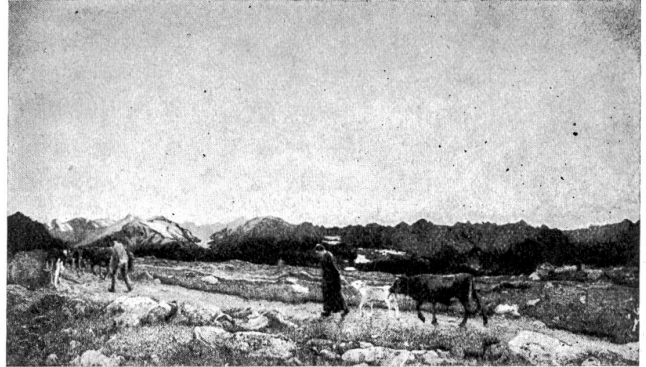
Frau Nautilus schüttelte traurig den Kopf.

„Lieber Edleffen, der Tote hat leider, fürchte ich, nur ein allzu großes Recht zu reden. Und Sie werden schweigen müssen. O wie schmerzlich ist es mir, daß ich Ihnen das jetzt sagen muß, wo Sie mir zum zweitenmal den Weg zu mir selbst gezeigt haben — und wo Ihnen mein Herz zum zweitenmal aufgesprungen ist. Es muß sich wieder zuschließen. Edleffen, wenn Sie und Dieb es verlangen, will ich dem dummen Gerede weiter trogen und für unsere gemeinsame Erziehungsaufgabe weiter mit Ihnen wirken. Aber besser ist es für uns beide, wenn ich gehe. Denn Ihre Frau kann ich nicht werden.“

„Was hab ich dem Staatsanwalt zu seinen Lebzeiten getan, daß er jetzt wie ein Gespenst gegen mich aufstehen könnte?“ rief Edleffen wieder aufs höchste erstaunt.

„Wissentlich wohl nichts. Aber Sie haben jedenfalls in Berlin über unsere Lage, Tun und Lassen in den beiden

Wittbühner Tagen gesprochen. Nur Sie wußten darum. Durch mich. Kein anderer. Das ist in entstellter Form zu Ohren des Ministers gekommen. Damit war die Karriere meines Mannes erledigt. Und das hat meinem Mann den Wahnsinn und — gottlob! — gleich darauf den Tod gebracht.“



6. Segantini: „Sein“. (Phot. Union, München.)

„Wie? Solchen Tratsch soll ich in Berlin breitgetreten haben?“ rief Edleffen entrüstet. „Wer hat das behauptet?“

„Niemand. Aber der Regierungspräsident, der mir die Einzelheiten mitteilte, hielt es bei der Unbekümmertheit Ihrer Redeweise für wahrscheinlich. Ebenso Gölidenapfel.“

„Und mit diesem Hirngewächs haben Sie sich wochenlang herumgetragen? Ohne mich zur Rede zu stellen? Hab ich das um Sie verdient?“

„Gölidenapfel riet davon ab“, sagte Frau Nautilus kleinlaut. „Er meinte, es könne Sie erzürnen, und dann säße ein Ende an der Halligerziehung.“

„Also wieder Gölidenapfel! Merkwürdig, daß in all und jedem, was Sie und mich und unseren Interessenten berührt, dieser Gölidenapfel seine Finger hat“, sagte Edleffen grimmig.

„Nun sprechen Sie ganz wie Maife. Aber sollten Sie nicht tatsächlich doch eine derartige Neuerung haben fallen lassen? Weiläufig, ohne jede Absicht?“

„Ich schwöre es bei dem Andenken Ihres Lambert, daß ich von allen diesen mir anvertrauten Familieninterna nie einem Dritten auch nur ein Jota erzählt habe, sagte Edleffen feierlich.

„Dann, Volkert“, erwiderte Frau Nautilus ebenso ernst, doch zugleich mit einer von verhaltenem Glück zitternden Stimme, „hat mein toter Mann an uns beiden Lebenden aus seinem Grabe keine besonderen Rechte mehr. Nur das seiner Zeit. Jetzt kann ich mit ungetrübtem Gemüt um ihn trauern, und ich will es. Diese Zeit werden auch Sie achten.“

Stumm drückte Edleffen ihr die Hand.

„Und es wird gut sein“, sagte er dann, „wenn all das Schwerwiegende, was in dieser Stunde zwischen uns besprochen worden ist, bei uns bleibt. Niemand darf davon erfahren. Am wenigsten Gölidenapfel. Diesen siebenmal gewürfelten Herrn glaube ich allmählich zu durchschauen. O — Edleffen lachte still vor sich hin — „wir haben nicht umsonst unsern Shakespeare gelesen, den Seelenkinder aller der sneaking rascals.“

„Aber wer kann diesen Kurhaus-Champagner bis an das Ministerrohr geleitet haben?“

„Verlassen Sie sich darauf, ich werde es herausbringen.“

„Lieber Edleffen, an dieser Sache ist ja nun nichts mehr zu ändern. Lassen wir sie ruhen.“



6. Segantini: „Frühling“. (Phot. Union, München.)

„Ich denke gar nicht daran. In mir blüht schon ein ganzer Leuchtturm auf.“

„Ich habe noch eine Nachricht für Sie. Guldnapfel will jetzt bestimmt im nächsten Jahr die Kante abböscheln lassen. Vor der Kirchwerft soll angefangen werden, wegen Lamberts Grab. Er sagte es mir gestern.“

„So? Wegen des Grabes? Ich meine, mit ganz anderen Absichten. Und aus dieser meiner Meinung will ich jetzt ein bißchen Rache mit der Maus spielen, wie bislang er's mit uns gemacht hat.“

„Sie behaupten, Guldnapfel sei rachsüchtig und sind es selbst, lieber Freund.“

„Danke. Aber Rachsücht und Strafe sind zweierlei. Glauben Sie, ich lasse eine Frau, die später einmal meinen Namen tragen soll, ungestraft beleidigen.“

„Nein, nein, ich will keine Genugtuung“, rief Frau Nautilius abwehrend. „Edleffen, Sie spielen ein gefährliches Spiel.“

„Also soviel Angst haben Sie vor dem Herrn? Die müssen Sie sich abgewöhnen. Ich bin nicht bloß Pastor, ich bin auch ein Frieße. Wie ich, seinerzeit mit Guldnapfel junior in der Eisenbahn fertig geworden bin, so hoffe ich mir heute Abend im Besel den Senior zu kaufen. Und dabei sollen Sie mir helfen.“

(Fortsetzung folgt.)

Giovanni Segantini.

15. Januar 1858 bis 28. September 1899.

Unweit des Gardasees, im Städtchen Arco, wurde Giovanni Segantini als jüngstes Kind italienischer Eltern geboren. Seine Mutter starb fünf Jahre später an den Folgen seiner Geburt. Der Vater brachte den Kleinen nach Mailand zu einer armen Stiefschwester. Um Arbeit ausgehend, verließ der Vater die Stadt und kehrte nie mehr zurück. Mit ihm verschwand der letzte Rest Liebe aus des Kindes jungem Leben. Die Stiefschwester, in Sorge um den Erwerb eines Stückes Brot, eines Flecken Luches zur dürftigen Deckung leiblicher Bedürfnisse, ging tagsüber aus und sperkte den kaum Fünfjährigen in eine Dachkammer. So, herausgerissen aus jeglicher Gemeinschaft, zum monologischen Leben eigentlich verurteilt, konnte das Kind sein Verlangen nach Farbe, Licht, Liebe nicht stillen. Ist es da verwun-

derlich, daß in ihm eine grenzenlose Sehnsucht aufkeimte, die ihm später den Pinsel führte, ihn die Mütterlichkeit, überhaupt das Glück des Beziehungslebens bildnern ließ. — Der aufgezwungenen Vereinfachung überdrüssig, floh er aus der lichtarmen Dachkammer, aus der Stadt. Bauern sahen ihn erschöpft in einem Graben liegen, hoben



6. Segantini: „Am Pflug“. (Phot. Union, München.)

ihn auf, führten ihn heim, pflegten ihn. So wurde er von der Welt des Du, der Liebe, angetreten. Dem Drange, sich erkenntlich zu zeigen, folgend, hütete er den Bauern die Schweine. Hier mag seine Liebe zum Bauern-, Hirten- und Tierleben, von dem er uns später so anschaulich und eindringlich erzählt hat, wurzeln. Um 1874 war er Ladenjunge bei Verwandten im Trentino. Dort machte er mit einem Freund den Fund wertvoller alter Münzen. Er hoffte mit dem Erlös die Kosten für das Studium bestreiten zu können. Aber auf dem Wege nach Mailand machte sich sein Freund mit dem Schatz aus dem Staube. Schmerz und Scham töteten den Jüngling fast. Drei kummervolle Nächte brachte er in einem Heuschaber versteckt zu. Dann zwangen ihn Hungerkrämpfe, sich bemerkbar zu machen. Statt Student wurde er nun Photographengehilfe, dann Lehrling beim Farnenmaler Tettamanzi. Schließlich war er doch Schüler der Kunstakademie. Er besuchte den Unterricht zwar selten, da er Portraits in Rohle zu 20—25 Rappen das Stück anfertigen mußte, um sein Leben fristen zu können. 1877, also 19jährig, malte er mit dem Rest von Farben, die er zum Anstreichen eines Ladenschildes gebraucht hatte, das Bild „Il Coro di St. Antonio“ auf ein Kaminschild. Damit begründete er sein Künstlertum. Nach ein paar arbeitsreichen Jahren durfte



6. Segantini: „Ave Maria“. (Phot. Union, München.)

er seine Gefährtin, die Schwester seines Mitschülers Carlo Bugatti, heimführen. Bald nachher zogen die beiden nach der Brianza, wo Segantinis Schaffen charakteristische Form